

### Sehr geehrter Kunde!

Die Kurzanleitung ist eine Anlage zur Bedienungsanleitung des Geschirrspülers. Lesen Sie die Anleitung und besonders die Sicherheitshinweise aufmerksam durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.

an den Netzstrom anschließen, müssen die Transportabsicherungen entfernt werden. Nehmen Sie den Geschirrspüler erst in Betrieb, wenn er ordnungsgemäß installiert ist.

Bevor Sie den Geschirrspüler

#### 1 Einschalten des Geräts

→ Schließen Sie die Tür und drücken Sie die Ein-/Aus-Taste. Die Stromversorgungsanzeige leuchtet auf.

#### 2 Dosierung der Spülmittel

→ Drücken Sie den Sperrriegel, um den Spülmittelbehälter zu öffnen.  
→ Füllen Sie die Spülmittelbehälter.

#### 3 Prüfen Sie den Salzstand

→ Füllen Sie den Behälter für Regeneriersalz, wenn die entsprechende Anzeige am Bedienfeld aufleuchtet.

#### 4 Räumen Sie das Geschirr in den Geschirrspüler

→ Entfernen Sie größere Verschmutzungen.  
→ Stellen Sie das Geschirr in die entsprechenden Körbe gemäß den Anweisungen für die Beladung des Geschirrspülers.  
→ Es empfiehlt sich, zuerst den unteren und dann den oberen Korb zu beladen.

#### 5 Wählen Sie das Spülprogramm

→ Wählen Sie ein Programm aus. Die Reaktionsleuchte leuchtet auf. Drücken Sie dann die Start / Pause-Taste, um den Spülvorgang zu starten.

#### 6 Inbetriebnahme des Geschirrspülers

→ Schließen Sie die Tür des Geschirrspülers.  
→ Der Geschirrspüler startet den Spülvorgang.

#### 7 Ausschalten des Geräts

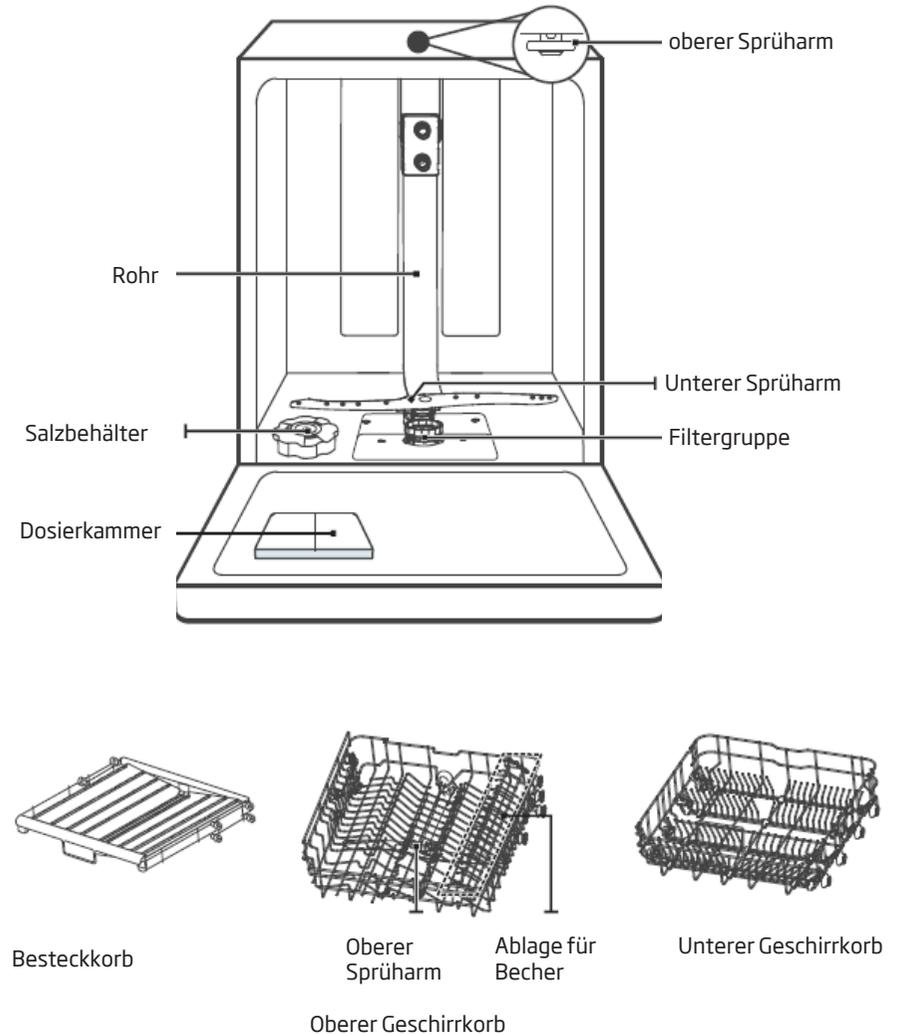
→ Schalten Sie das Gerät mit der On/Off-Taste aus.

#### 8 Entnahme des Geschirrs aus dem Gerät

→ Schalten Sie das Gerät aus, öffnen Sie die Tür des Geräts und warten Sie etwa 15 Minuten, bevor Sie das Geschirr herausnehmen. Das Geschirr wird so schneller trocken. Heißes Geschirr ist schlagempfindlicher.

#### 9 Bestandteile des Geräts

→ Sprüharme  
→ Besteckkorb  
→ Oberer Geschirrkorb  
→ Innenrohr  
→ Unterer Geschirrkorb  
→ Salzbehälter  
→ Spülmittelbehälter  
→ Ablagen für Becher und Tassen  
→ Hauptfilter  
→ Verbindung für den Ablaufschlauch  
→ Ablaufschlauch  
→ Regler



**HINWEIS:** Die Abbildungen dienen nur zur Veranschaulichung. Die einzelnen Modelle können sich voneinander unterscheiden.

PROGRAMMTABELLE DES GESCHIRRSPÜLERS: EGSP 14696-1 E

Nr.	Bezeichnung des Programms	Temperatur [°C]	Art der Verschmutzung	Grad der Verschmutzung	Menge des Spülmittels	Beschreibung des Spülvorgangs						Programmdauer (Min.)*	Stromverbrauch (kWh)*	Wasserverbrauch (l)*
						Vorspülen bei 50 °C	Spülen bei 65 °C	Klarspülen	Klarspülen	Klarspülen bei 65 °C	Trocknen			
1	Intensiv	65°	Stark verschmutztes Geschirr mit eingetrockneten Speiseresten	normal verschmutzt	5g/30g ((1 oder 2 Tabs)	Vorspülen bei 50 °C	Spülen bei 65 °C	Klarspülen	Klarspülen	Klarspülen bei 65 °C	Trocknen	205	1.621	17.8
2	Universal	55°	Für mittelmäßig verschmutztes Geschirr wie Töpfe, Teller, Gläser und leicht verschmutzte Bratpfannen.	universal verschmutzt	5g/30g (1 oder 2 Tabs)	Vorspülen bei 45 °C	Spülen bei 55 °C	Klarspülen	Klarspülen bei 65 °C	Trocknen		175	1.302	14.3
3	**ECO	45°	Geschirr aus Glas oder Porzellan - leicht verschmutzt	Leicht verschmutzt	5g/30g (1 oder 2 Tabs)	Spülen bei 45 °C	Klarspülen	Klarspülen bei 60 °C	Trocknen			220	0.937	11.0
4	Glas	50°	Dient zum Spülen von leicht verschmutztem Geschirr und Glas.	Leicht verschmutzt	5g/30g (1 Tab)	Vorspülen	Spülen bei 50 °C	Klarspülen	Klarspülen bei 65 °C	Trocknen		120	1.100	14.3
5	90 Min.	60°	Dient zum Spülen von mittelmäßig verschmutztem Geschirr, das schnell gespült werden muss.	Leicht verschmutzt	35g (1 Tab)	Spülen bei 60 °C	Klarspülen	Klarspülen bei 65 °C	Trocknen			90	1.350	11.7
6	Schnell	50°	Kurzspülvorgang für leicht verschmutztes Geschirr ohne Trocknen	Leicht verschmutzt	25g	Spülen bei 50 °C	Klarspülen	Klarspülen bei 45 °C				30	0.751	11.2

\*\* Standardprogramm. Das Standardprogramm ist gleichzeitig das Bezugsprogramm für Prüfinstitute. Prüfungen nach der Norm EN 50242. Das Programm eignet sich zum Spülen normal verschmutzter Tischgedecke. Es ist in Bezug auf den Gesamtverbrauch von Strom und Wasser das effektivste Programm für Tischgeschirr dieser Art.

\* Die in der Tabelle angegebenen Werte für Programmdauer, Stromverbrauch und Wasserverbrauch wurden unter Laborbedingungen ermittelt. Die tatsächlichen Werte können gewisse Abweichungen aufweisen.

### Sehr geehrter Kunde!

Die Kurzanleitung ist eine Anlage zur Bedienungsanleitung des Geschirrspülers. Lesen Sie die Anleitung und besonders die Sicherheitshinweise aufmerksam durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.

an den Netzstrom anschließen, müssen die Transportabsicherungen entfernt werden. Nehmen Sie den Geschirrspüler erst in Betrieb, wenn er ordnungsgemäß installiert ist.

Bevor Sie den Geschirrspüler

#### 1 Einschalten des Geräts

- Schließen Sie die Tür und drücken Sie die Ein-/Aus-Taste. Die Stromversorgungsanzeige leuchtet auf.

#### 2 Dosierung der Spülmittel

- Drücken Sie den Sperrriegel, um den Spülmittelbehälter zu öffnen.
- Füllen Sie die Spülmittelbehälter.

#### 3 Prüfen Sie den Salzstand

- Füllen Sie den Behälter für Regeneriersalz, wenn die entsprechende Anzeige am Bedienfeld aufleuchtet.

#### 4 Räumen Sie das Geschirr in den Geschirrspüler

- Entfernen Sie größere Verschmutzungen.
- Stellen Sie das Geschirr in die entsprechenden Körbe gemäß den Anweisungen für die Beladung des Geschirrspülers.
- Es empfiehlt sich, zuerst den unteren und dann den oberen Korb zu beladen.

#### 5 Wählen Sie das Spülprogramm

- Wählen Sie ein Programm aus. Die Reaktionsleuchte leuchtet auf. Drücken Sie dann die Start / Pause-Taste, um den Spülvorgang zu starten.

#### 6 Inbetriebnahme des Geschirrspülers

- Schließen Sie die Tür des Geschirrspülers.
- Der Geschirrspüler startet den Spülvorgang.

#### 7 Ausschalten des Geräts

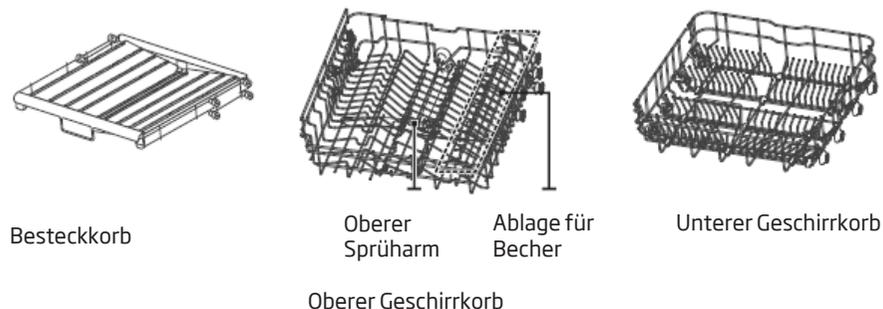
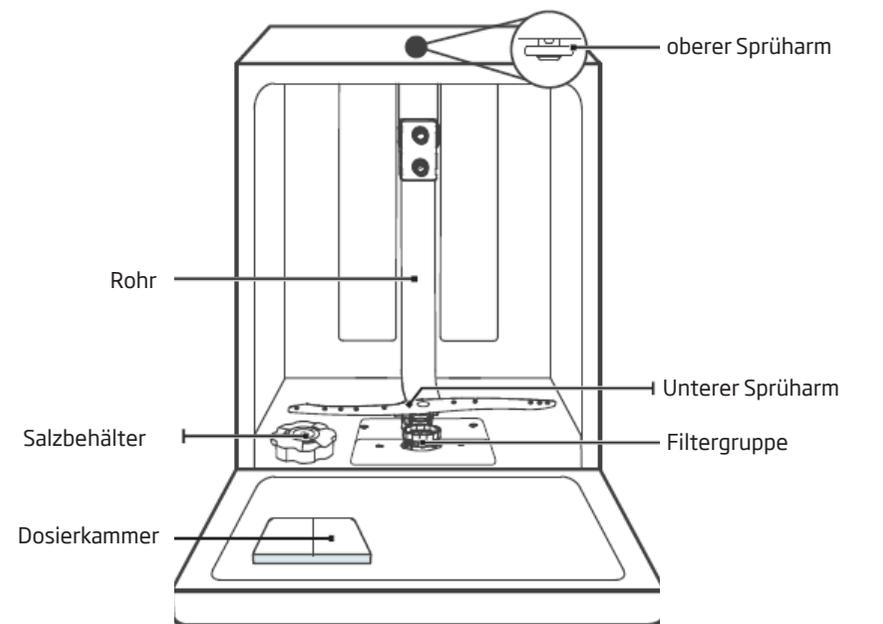
- Schalten Sie das Gerät mit der On/Off-Taste aus.

#### 8 Entnahme des Geschirrs aus dem Gerät

- Schalten Sie das Gerät aus, öffnen Sie die Tür des Geräts und warten Sie etwa 15 Minuten, bevor Sie das Geschirr herausnehmen. Das Geschirr wird so schneller trocken. Heißes Geschirr ist schlagempfindlicher.

#### 9 Bestandteile des Geräts

- Sprüharne
- Besteckkorb
- Oberer Geschirrkorb
- Innenrohr
- Unterer Geschirrkorb
- Salzbehälter
- Spülmittelbehälter
- Ablagen für Becher und Tassen
- Hauptfilter
- Verbindung für den Ablaufschlauch
- Ablaufschlauch
- Regler



**HINWEIS:** Die Abbildungen dienen nur zur Veranschaulichung. Die einzelnen Modelle können sich voneinander unterscheiden.

PROGRAMMTABELLE DES GESCHIRRSPÜLERS: EGSP 14696-1 E

Nr.	Bezeichnung des Programms	Temperatur [°C]	Art der Verschmutzung	Grad der Verschmutzung	Menge des Spülmittels	Beschreibung des Spülvorgangs						Programmdauer (Min.)*	Stromverbrauch (kWh)*	Wasserverbrauch (l)*
						Vorspülen bei 50 °C	Spülen bei 65 °C	Klarspülen	Klarspülen	Klarspülen bei 65 °C	Trocknen			
1	Intensiv	65°	Stark verschmutztes Geschirr mit eingetrockneten Speiseresten	normal verschmutzt	4g/18g ((1 oder 2 Tabs)	Vorspülen bei 50 °C	Spülen bei 65 °C	Klarspülen	Klarspülen	Klarspülen bei 65 °C	Trocknen	205	1.621	17.8
2	Universal	55°	Für mittelmäßig verschmutztes Geschirr wie Töpfe, Teller, Gläser und leicht verschmutzte Bratpfannen.	universal verschmutzt	4g/18g (1 oder 2 Tabs)	Vorspülen bei 45 °C	Spülen bei 55 °C	Klarspülen	Klarspülen bei 65 °C	Trocknen		175	1.302	14.3
3	**ECO	45°	Geschirr aus Glas oder Porzellan - leicht verschmutzt	Leicht verschmutzt	4g/18g (1 oder 2 Tabs)	Spülen bei 45 °C	Klarspülen	Klarspülen bei 60 °C	Trocknen			220	0.951	11.0
4	Glas	50°	Dient zum Spülen von leicht verschmutztem Geschirr und Glas.	Leicht verschmutzt	4g/18g (1 Tab)	Vorspülen	Spülen bei 50 °C	Klarspülen	Klarspülen bei 65 °C	Trocknen		120	1.100	14.3
5	90 Min.	60°	Dient zum Spülen von mittelmäßig verschmutztem Geschirr, das schnell gespült werden muss.	Leicht verschmutzt	22g (1 Tab)	Spülen bei 60 °C	Klarspülen	Klarspülen bei 65 °C	Trocknen			90	1.350	11.7
6	Schnell	50°	Kurzspülvorgang für leicht verschmutztes Geschirr ohne Trocknen	Leicht verschmutzt	20g	Spülen bei 50 °C	Klarspülen	Klarspülen bei 45 °C				30	0.751	11.2

\*\* Standardprogramm. Das Standardprogramm ist gleichzeitig das Bezugsprogramm für Prüfinstitute. Prüfungen nach der Norm EN 60436. Das Programm eignet sich zum Spülen normal verschmutzter Tischgedecke. Es ist in Bezug auf den Gesamtverbrauch von Strom und Wasser das effektivste Programm für Tischgeschirr dieser Art.

\* Die in der Tabelle angegebenen Werte für Programmdauer, Stromverbrauch und Wasserverbrauch wurden unter Laborbedingungen ermittelt. Die tatsächlichen Werte können gewisse Abweichungen aufweisen.